TEMUDUGA FOLLOW-UP

[ID1] Nombor ID: ☐☐☐☐☐

[ID2] INISIAL PENEMUDUGA: ☐☐☐

[ID3] TARIKH TEMUDUGA: ☐☐ / ☐☐ / ☐☐ (hari/bulan/tahun)

[ID4] TARIKH PERMULAAN MMT: ☐☐ / ☐☐ / ☐☐ (hari/bulan/tahun)

[ID5] C&C inpatient ☐ (code 1)

C&C outpatient ☐ (code 2)

PUSPEN Participant ☐ (code 3)

PENGGUNAAN DADAH

Penemuduga membaca: *Sekarang, saya akan tanya beberapa soalan terperinci tentang jenis-jenis dadah yang pernah anda gunakan dan cara anda menggunakan dadah tersebut. Sekiranya anda tidak pasti berapa kali anda menggunakan sesuatu dadah, sila berikan jawapan yang terbaik.*

		[a] Pernahkah anda menggunakan: ***(Jika TIDAK, langkau ke dadah seterusnya)***	***[b] Berapakah bilangan tahun anda pernah menggunakan dadah jenis ini?***	***[c] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, berapakah jumlah hari anda menggunakan dadah jenis ini?***	***[d] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, berapakah jumlah hari anda telah menyuntik dengan dadah tersebut?***
[DU01]	Alkohol	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	
[DU02]	Heroin	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU03]	Morfin	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU04]	Methadone	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU05]	Suboxone or Subutex	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU05A]	Opium, codeine, pethadine	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU06]	Benzos; Dormi, somise, clona, apoten, valium, xanax, stilnos, eramin	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU07]	Syabu, Meth, Ice	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU08]	Ecstasy, MDMA,	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU09]	Pil Kuda	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU11]	Cannabis/Ganja	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU12]	Ketamin (Vitamin K)	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari
[DU13]	More than one substance in the same day (including alcohol)	☐Tidak ☐Ya	☐☐ tahun	☐☐ hari	☐☐ hari

[DU14] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, apakah jenis dadah lain yang anda menyuntik yang TIDAK disenaraikan di atas?

☐ 0 Tiada
[DU14A] 1 _____
[DU14B] 2 _____
[DU14C] 3 _____
[DU14D] 4 _____

[DU15] Apakah jenis dadah pilihan anda?

☐ 1 Alkohol
☐ 2 Heroin
☐ 3 Methadone
☐ 4 Suboxone
☐ 5 Subutex
☐ 6 Morfin
☐ 7 Opium
☐ 9 Syabu, Meth, Ice
☐ 8 Benzos; Dormi, somise, clona, apoten, xanax valium, stilnos, eramin
☐ 10 Ecstasy, MDMA, Pil Kuda
☐ 11 Ketamine (Vitamin K)
☐ 13 Cannabis
☐ 14 Kodein, pethidin, other opiate analgesics
☐ 88 Lain-lain: [DU3A] _____

KAJI SELIDIK PENYALAHGUNAAN DADAH (DAST-10)

PENEMUDUGA MEMBACA*: Soalan berikut akan memberi maklumat tentang penglibatan anda dengan dadah,* ***TIDAK*** *termasuk alkohol dan tembakau* ***dalam tempoh 12 bulan sebelum anda ke PUSPEN.*** *Sila dengar setiap soalan dengan teliti dan beri jawapan sama ada "YA" ataupun "TIDAK".*

PENEMUDUGA, SILA TERANGKAN*: Konteks "Penyalahgunaan dadah" bermaksud penggunaan ubat yang ditentukan oleh doktor melebihi had yang ditetapkan ataupun melebihi apa yang dinasihatkan oleh doktor dan SEBARANG penggunaan dadah bukan untuk tujuan merawat atau klinikal. Soalan-soalan ini merujuk kepada semua jenis dadah* ***kecuali alkohol dan tembakau.***

Sila jawab soalan-soalan ini dengan jujur. Sekiranya anda mempunyai masalah dalam menjawab soalan, anda boleh memilih respon yang paling hampir sekali. Tiada jawapan yang salah ataupun betul.

Dalam tempoh 12 bulan yang lepas:		**TIDAK**	**YA**
[DAST01]	Adakah anda mengambil dadah selain daripada yang diperlukan untuk tujuan rawatan perubatan?	☐	☐
[DAST02]	Pernahkah anda salahgunakan lebih daripada satu jenis dadah pada sesuatu masa?	☐	☐
[DAST03]	Adakah anda selalunya berjaya berhenti daripada mengambil dadah apabila anda inginkannya?	☐	☐
[DAST04]	Pernahkah anda berhadapan dengan "rasa ingin pitam" ataupun masalah ingatan sebagai kesan daripada penggunaan dadah?	☐	☐
[DAST05]	Pernahkah anda rasa bersalah setiap kali anda mengambil dadah?	☐	☐
[DAST06]	Adakah keluarga atau pasangan anda pernah mengadu tentang penglibatan anda dengan dadah?	☐	☐
[DAST07]	Adakah anda mengabaikan keluarga disebabkan penglibatan anda dengan dadah?	☐	☐
[DAST08]	Adakah anda terlibat dengan aktiviti-aktiviti haram untuk mendapatkan dadah?	☐	☐
[DAST09]	Pernahkah anda mengalami simptom gian (seperti jatuh sakit) apabila anda berhenti ambil dadah?	☐	☐
[DAST10]	Adakah anda berhadapan dengan masalah kesihatan sebagai kesan penggunaan dadah? (seperti hilang ingatan, hepatitis, kejutan, pendarahan dan sebagainya)?	☐	☐

PENEMUDUGA MELANGKAH BAHAGIAN INI (Akan dinilai selepas ini)

[DAST11]	1 poin akan diberikan kepada setiap jawapan "YA", kecuali soalan (3) di mana jawapan "TIDAK" akan diberi markah 1 poin dan 0 poin akan diberikan kepada jawapan "YA".	☐☐
[DAST12]	DAST-10 Darjah Skor Masalah BerkaitanTindakan Penyalahgunaan Dadah ☐ 1 Jumlah Skor: 0 ☐ 2 Jumlah Skor: 1 – 2 ☐ 3 Jumlah Skor: 3 – 5 ☐ 4 Jumlah Skor: 6 – 8 ☐ 5 Jumlah Skor: 9 – 10	

SKALA GIAN OPIOID

[CS01] Pada masa sekarang, berapa banyakkah anda gian (mengiginkan atau mengidamkan) opioid (seperti heroin, morfin, codeine, pethadine) dari skala 0 hingga 10? 0 adalah “Tiada rasa gian langsung” dan 10 adalah “Saya menggiankannya selalu (setiap masa)”.

00	Tiada rasa gian langsung
01	
02	
03	
04	
05	
06	
07	
08	
09	
10	Saya menggiankannya selalu (setiap masa)
98	Enggan menjawab soalan

MOTIVASI – (Socrates 8D)

Penemuduga membaca: *Sekarang saya akan membacakan pernyataan yang berbeza. Setiap pernyataan akan menggambarkan apa yang anda rasa atau tidak rasa tentang penggunaan dadah. Untuk setiap pernyataan tersebut, sila pilih satu nombor dari 1 hingga 5 untuk menyatakan berapa anda bersetuju atau tidak bersetuju tentang pernyataan tersebut. Sila pilih satu nombor sahaja untuk setiap pernyataan.*

Jika anda sangat tidak bersetuju dengan pernyataan itu, anda boleh jawab '1'. Jika anda tidak bersetuju dengan pernyataan itu, anda boleh jawab '2'. Jika anda tidak pasti dengan apa yang anda rasakan, anda boleh jawab '3'. Jika anda bersetuju, anda boleh jawab '4'. Jika anda sangat bersetuju dengan pernyataan itu,anda boleh jawab '5'.

	Tidak! Sangat Tidak Bersetuju 1	**Tidak** Tidak Bersetuju 2	**?** Tidak pasti 3	**Ya** Bersetuju 4	**Ya!** Sangat Bersetuju 5
[SO1] Saya benar-benar ingin melakukan perubahan terhadap cara penggunaan dadah saya.	□	□	□	□	□
[SO2] Kadang-kadang, saya tertanya-tanya jika saya seorang penagih.	□	□	□	□	□
[SO3] Jika saya tidak menukar cara penggunaan dadah saya, masalah saya akan berubah menjadi lebih sukar.	□	□	□	□	□
[SO4] Saya sudah mula mengambil langkah-langkah terhadap perubahan penggunaan dadah saya.	□	□	□	□	□
[SO5] Saya telah menggunakan dadah terlalu banyak satu masa dahulu, tetapi saya telah berjaya untuk membuat perubahan.	□	□	□	□	□
[SO6] Kadang-kadang saya tertanya-tanya jika penggunaan dadah saya mencederakan orang lain.	□	□	□	□	□
[SO7] Saya mempunyai masalah dengan panggunaan dadah.	□	□	□	□	□
[SO8] Saya tidak hanya memikirkan mengenai perubahan penggunaan dadah saya, saya telah melakukan sesuatu mengenainya.	□	□	□	□	□
[SO9] Saya telah mengubah penggunaan dadah saya, dan saya mencari jalan lain supaya tidak terjerumus kepada penglibatan lama saya.	□	□	□	□	□
[SO10] Saya mempunyai masalah yang serius dengan penggunaan dadah.	□	□	□	□	□
[SO11] Kadang-kadang saya tertanya-tanya jika saya boleh mengawal penggunaan dadah saya.	□	□	□	□	□
[SO12] Penggunaan dadah saya mengakibatkan kemudaratan.	□	□	□	□	□
[SO13] Sekarang, secara aktif, saya melakukan perkara-perkara untuk mengurangkan atau menhentikan penggunaan dadah saya.	□	□	□	□	□

[SO14] Saya inginkan bantuan untuk memastikan saya tidak kembali kepada masalah-masalah penggunaan dadah saya sebelum ini.	□	□	□	□	□
[SO15] Saya tahu bahawa saya mempunyai masalah penggunaan dadah.	□	□	□	□	□
[SO16] Kadang-kadang saya tertanya-tanya jika saya menggunakan dadah dengan terlalu banyak.	□	□	□	□	□
[SO17] Saya seorang penagih dadah.	□	□	□	□	□
[SO18] Saya bekerja keras untuk mengubah penggunaan dadah saya.	□	□	□	□	□
[SO19] Saya sudah melakukan beberapa perubahan kepada penggunaan dadah saya dan saya inginkan bantuan daripada terjerumus kembali kepada cara penggunaan lama saya.	□	□	□	□	□

RAWATAN KETAGIHAN DADAH

Penemuduga membaca: *Sekarang saya akan bertanyakan anda tentang pengalaman anda dengan rawatan yang berbeza untuk ketagihan dadah. Saya akan menanyakan anda tentang pengalam anda dengan metadon, suboxone ataupun subutex. Konteks rawatan metadon, suboxone ataupun subutex bermaksud menerima metadon, suboxone atau subutex daripada doktor secara teratur dan mengambil metadon, suboxone atau subutex dengan cara menelannya bagi tujuan merawat ketagihan. Saya tidak bermaksud penggunaan metadon, suboxone atau subutex secara jarang-jarang atau untuk tujuan detox.*

[DT01B] Adakah anda sedang menerima Suboxone atau Subutex daripada professional bidang kesihatan sebagai rawatan untuk ketagihan terhadap opioid?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke DT02]**

☐ 1 Ya

[DT01C] Berapakah dos Suboxone atau Subutex yang di preskripsikan kepada anda (miligrams)?

☐☐☐ milligram

☐ Tidak tahu dos

[DT01D] Di manakah anda mendapatkan Suboxone atau Subutex?

☐ 1 Klinik doctor swasta

☐ 2 Klinik kerajaan

☐ 3 Lain-lain

[DT01E] Sepanjang 30 hari yang lepas, pernahkah anda terlepas mengambil mana-mana dos Suboxone atau Subutex anda?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[DT02F] Adakah anda rasa dos Suboxone atau Subutex anda sekarang perlu di turunkan, dinaikkan atau sesuai?

☐ Diturunkan ☐ Dinaikkan ☐ Sesuai

[DT01G] Sebaik manakah Suboxone atau Subutex berkesan untuk mengurangkan penggunaan opiate anda? Sangat baik? Sederhana baik? Tidak begitu baik atau tidak langsung?

☐ 1 Sangat baik

☐ 2 Sederhana baik

☐ 3 Tidak begitu baik

☐ 4 Tidak langsung

[DT01H] Sebaik manakah Suboxone atau Subutex berkesan untuk meningkatkan kualiti hidup anda? Sangat baik? Sederhana baik? Tidak begitu baik atau tidak langsung?

- ☐ 1 Sangat baik
- ☐ 2 Sederhana baik
- ☐ 3 Tidak begitu baik
- ☐ 4 Tidak langsung

[DT01I] Sebaik manakah Suboxone atau Subutex berkesan untuk meningkatkan kualiti hubungan dengan keluarga dan kawan-kawan anda? Sangat baik? Sederhana baik? Tidak begitu baik atau tidak langsung?

- ☐ 1 Sangat baik
- ☐ 2 Sederhana baik
- ☐ 3 Tidak begitu baik
- ☐ 4 Tidak langsung

[DT01J] Secara keseluruhan, adakah and berpuas hati dengan rawatan Suboxone atau Subutex anda? Tidak berpuas hati langsung, Tidak begitu berpuas hati, sederhana berpuas hati atau sangat berpuas hati?

- ☐ 1 Tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak begitu berpuas hati
- ☐ 3 Sederhana berpuas hati
- ☐ 4 Sangat berpuas hati

[DT01K] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda terlepas temujanji untuk mendapatkan Suboxone atau Subutex kerana takut kepada polis?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

[DT01L] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda diganggu oleh polis di luar klinik di mana anda mendapatkan Suboxone atau Subutex?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

[DT01M] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah Suboxone atau Subutex diambil dari anda oleh polis?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

[DT01M] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah polis mengambil duit anda di luar klinik di mana anda mendapatkan RAWATAN Suboxone atau Subutex?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[DT02B] Adakah anda sedang menerima metadon daripada seorang professional bidang kesihatan sebagai rawatan untuk ketagihan terhadap opioid sekarang?

☐ 0 Tidak **[Jika tidak, terus ke bahagian seterusnya]**

☐ 1 Ya

[DT02C] Berapakah dos metadon yang di preskripsikan kepada anda (miligrams)?

☐☐☐ milligram

☐ Tidak tahu dos

[DT02D] Di manakah anda mendapatkan metadon?

☐ 1 Klinik doctor swasta

☐ 2 Klinik Cure & Care Sg. Besi

☐ 3 Klinik Cure & Care yang lain

☐ 4 Farmasi metadon di hospital

☐ 5 Lain-lain

[DT02E] Dalam 30 hari yang lepas, pernahkah anda terlepas mengambil mana-mana dos metadon anda?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[DT02F] Adakah anda rasa dos metadon anda sekarang perlu di turunkan, dinaikkan atau sesuai?

☐ Diturunkan ☐ Dinaikkan ☐ Sesuai

[DT02G] Sebaik manakah metadon berkesan untuk mengurangkan penggunaan opiate anda? Sangat baik? Sederhana baik? Tidak begitu baik atau tidak langsung?

- ☐ 1 Sangat baik
- ☐ 2 Sederhana baik
- ☐ 3 Tidak begitu baik
- ☐ 4 Tidak langsung

[DT02H] Sebaik manakah metadon berkesan untuk meningkatkan kualiti hidup anda? Sangat baik? Sederhana baik? Tidak begitu baik atau tidak langsung?

- ☐ 1 Sangat baik
- ☐ 2 Sederhana baik
- ☐ 3 Tidak begitu baik
- ☐ 4 Tidak langsung

[DT02I] Sebaik manakah metadon berkesan untuk meningkatkan kualiti hubungan dengan keluarga dan kawan-kawan anda? Sangat baik? Sederhana baik? Tidak begitu baik atau tidak langsung?

- ☐ 1 Sangat baik
- ☐ 2 Sederhana baik
- ☐ 3 Tidak begitu baik
- ☐ 4 Tidak langsung

[DT02J] Secara keseluruhan, adakah and berpuas hati dengan rawatan metadon anda? Tidak berpuas hati langsung, Tidak begitu berpuas hati, sederhana berpuas hati atau sangat berpuas hati?

- ☐ 1 Tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak begitu berpuas hati
- ☐ 3 Sederhana berpuas hati
- ☐ 4 Sangat berpuas hati

[DT02K] Sepanjang 30 hari yang lepas, pernahkah anda terlepas temujanji untuk mendapatkan metadon kerana takut kepada polis?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

[DT02L] Sepanjang 30 hari yang lepas, pernahkah anda diganggu oleh polis di luar klinik di mana anda mendapatkan metadon?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

[DT02M] Sepanjang 30 hari yang lepas, pernahkah polis mengambil metadon anda?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

DT02N] Sepanjang 30 hari yang lepas, pernahkah polis mengambil duit anda dari luar klinik di mana anda mendapatkan rawatan metadon?

- ☐ 0 Tidak
- ☐ 1 Ya

KUALITI HIDUP WHO (WHOQOL) - BREF

Penemuduga membaca: Sekarang saya akan menanyakan beberapa soalan berkaitan kualiti kesihatan anda secara amnya dan beberapa soalan terperinci berkenaan kesihatan anda sepanjang 30 hari yang lepas. Sila dengar setiap soalan dengan teliti dan pilih 1 respons terbaik berkenaan dengan kesihatan anda.

[QL01] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, bagaimanakah anda menilai kualiti hidup anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat buruk
- ☐ 2 Buruk
- ☐ 3 Tidak buruk dan tidak baik
- ☐ 4 Baik
- ☐ 5 Sangat baik

[QL02] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, betapa puas hatikah anda dengan kualiti kesihatan anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat buruk
- ☐ 2 Buruk
- ☐ 3 Tidak buruk dan tidak baik
- ☐ 4 Baik
- ☐ 5 Sangat baik

Soalan-soalan berikut akan bertanyakan tentang setakat mana anda mengalami beberapa keadaan tertentu dalam masa 30 hari yang lepas.

[QL03] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, setakat manakah anda rasa bahawa **kesakitan** fizikal menghalang anda daripada melakukan apa yang perlu anda lakukan pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Sekali-sekala
- ☐ 2 Kerap
- ☐ 1 Sangat kerap

[QL04] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, sejauh manakah anda memerlukan sebarang rawatan perubatan untuk berfungsi dalam kehidupan harian anda pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 2 Sangat banyak
- ☐ 1 Teramat banyak

[QL05] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, sejauh manakah anda menikmati kehidupan anda pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 2 Sangat banyak
- ☐ 1 Teramat banyak

[QL06] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, sejauh manakah anda rasa hidup anda bernilai dan bermakna pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 2 Sangat banyak
- ☐ 1 Teramat banyak

[QL07] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, setakat manakah anda mampu menumpu perhatian pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 2 Sangat banyak
- ☐ 1 Teramat banyak

[QL08] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa selamatkah anda berasa dalam kehidupan harian anda pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 2 Sangat banyak
- ☐ 1 Teramat banyak

[QL09] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa sihatkah persekitaran fizikal anda pada masa tersebut?

- ☐ 5 Tidak langsung
- ☐ 4 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 2 Sangat banyak
- ☐ 1 Teramat banyak

Soalan-soalan berikut bertanyakan setakat manakah anda mengalami atau dapat mlakukan beberapa perkara dalam tempoh 30 hari yang lepas.

[QL10] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, adakah anda mempunyai tenaga yang cukup untuk kehidupan seharian pada masa tersebut?

- ☐ 1 Tidak langsung
- ☐ 2 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 4 Kebanyakkan masa
- ☐ 5 Selalu

[QL11] **Sepanjang 30 hari yang lepas,** adakah anda dapat menerima rupa tubuh badan anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Tidak langsung
- ☐ 2 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 4 Kebanyakkan masa
- ☐ 5 Selalu

[QL12 **Sepanjang 30 hari yang lepas,** adakah anda mempunyai wang yang cukup untuk memenuhi keperluan anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Tidak langsung
- ☐ 2 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 4 Kebanyakkan masa
- ☐ 5 Selalu

[QL13] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa banyakkah maklumat yang tersedia yang boleh anda dapat, yang anda perlukan untuk kehidupan harian pada masa tersebut?

- ☐ 1 Tidak langsung
- ☐ 2 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 4 Kebanyakkan masa
- ☐ 5 Selalu

[QL14] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, setakat manakah anda mempunyai peluang untuk melakukan aktiviti riadah/aktiviti masa lapang pada masa tersebut?

- ☐ 1 Tidak langsung
- ☐ 2 Sedikit
- ☐ 3 Secara sederhana
- ☐ 4 Kebanyakkan masa
- ☐ 5 Selalu

[QL15] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, sebaik manakah anda berupaya bergerak dari satu lokasi ke lokasi yang lain pada masa tersebut?

- ☐ 1 Amat kurang
- ☐ 2 Kurang baik
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Baik
- ☐ 5 Sangat baik

[QL16] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, betapa puas hatikah anda dengan tidur yang anda dapat pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL17] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan keupayaan anda untuk melaksanakan aktviti harian anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL18] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, betapa puas hatikah anda dengan keupayaan anda untuk bekerja pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL19] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan diri sendiri pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL20] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan hubungan peribadi anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL21] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan kehidupan seks anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL22] **Sepanjang 30 hari yang lepas,** berapa pusanya anda dengan sokongan yang anda perolehi dari kawan-kawan anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL23] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan keadaan tempat tinggal anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL24] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan akses kepada perkhidmatan kesihatan anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

[QL25] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa puasnya anda dengan kemudahan pengangkutan anda pada masa tersebut?

- ☐ 1 Sangat tidak berpuas hati
- ☐ 2 Tidak berpuas hati
- ☐ 3 Tiada pandangan
- ☐ 4 Berpuas hati
- ☐ 5 Sangat berpuas hati

Soalan berikut merujuk kepada kekerapan anda merasai atau mengalami perkara-perkara tertentu 30 hari yang lepas.

[QL26] **Sepanjang 30 hari yang lepas**, berapa kerapkah anda mengalami perasaan negatif seperti sedih, putus asa, kebimbangan, kemurungan pada masa tersebut?

- ☐ 1 Tiada langsung
- ☐ 2 Jarang
- ☐ 3 Selalunya
- ☐ 4 Sangat sering
- ☐ 5 Sentiasa

KESAN KESIHATAN

[HE01] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda pergi ke hospital untuk apa-apa kecemasan?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke HE02]**

☐ 1 Ya

[HE01A] Berapa kalikah dalam masa 30 hari yang lepas, yang anda pergi ke hospital untuk apa-apa kecemasan?

☐☐☐kali

[HE04] Pernahkah anda didiagnos dengan penyakit HIV? (oleh seorang doctor atau pegawai kesihatan)?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke HE12]**

☐ 1 Ya

[HE06] Dalam tempoh 30 hari yang lepasm, pernahkah anda berjumpa dengan jururawat atau doktor tentang HIV yang anda menghidap?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke HE12]**

☐ 1 Ya

[HE06A] Bilakah kali terakhir anda berjumpa dengan deorang doktor atau jururawat tentang penyakit HIV yang anda?

(MM/YY) __ __/__ __

[HE07] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda dinafikan penjagaan atau perkhidmatan oleh doktor, jururawat atau kakitangan perubatan yang lain kerana anda adalah HIV positif?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[HE07A] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda rasa di pandang serong atau di beri layanan yang tidak memuaskan oleh doktor, jururawat atau kakitangan perubatan yang lain kerana anda adalah HIV positif?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[HE07B] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda tidak kembali ke klinik atau hospital kerana anda rasa dipandang serong atau telah diberi layanan yang tidak memuaskan oleh doktor, jururawat atau kakitangan perubatan yang lain?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[HE08] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda menjalani ujian darah sel CD4 T?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke HE11]**

☐ 1 Ya

[HE09] Bilakah kali terakhir anda menjalani ujian sel CD4 T**?**

(MM/YY)__ __/__ __

[HE10] Berapakah bacaan paras CD4 anda pada kali terakhir anda menjalani ujian tersebut?

Paras CD4 saya ialah : __ __ __ __

☐ 10000 Saya tidak menerima keputusan paras sel CD4 T

☐ 20000 Saya tidak ingat keputusan paras sel CD4 T

[HE11] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, adakah anda diberitahu oleh doktor atau jururawat bahawa anda perlu mula mengambil ubat HIV?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke HE13]**

☐ 1 Ya

[HE12] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, adakah anda mengambil ubat HIV?

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke HE13]**

☐ 1 Ya

[HE11A] Jika anda sedang mengambil ubat sekarang, berapa banyakkah anda mengambil setiap hari?

☐ 0 Saya mengambil sedikit tetapi bukan kesemua daripada jumlah ubat saya.

☐ 1 Saya mengambil hampir semua atau semua daripada jumlah ubat saya.

☐ 2 Saya mengambil kesemua jumlah ubat saya

[HE13] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda berhenti mengambil ubat HIV kerana anda tidak mampu membelinya?

☐ 0 Tidak
☐ 1 Ya

[HE13A] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda berhenti mengambil ubat HIV kerana anda tidak dapat ke hospital atau klinik?

☐ 0 Tidak
☐ 1 Ya

[HE13B] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, adakah anda pernah berhenti mengambil ubat HIV kerana anda rasa anda di pandang serong atau anda diberi layanan yang tidak memuaskan oleh doctor, jururawat atau pegawai kesihatan dan anda tidak mahu kembail ke hospital atau klinik?

☐ 0 Tidak
☐ 1 Ya

[HE13C] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, adakah anda pernah berhenti mengambil ubat-ubatan HIV anda kerana anda takut seseorang yang rapat dengan anda (keluarga, rakan-rakan, pasangan) akan mengetahui bahawa anda mempunyai HIV?

☐ 0 Tidak
☐ 1 Ya

[HE14] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda mengalami overdos? (mengambil terlalu banyak dadah sehingga anda berhenti bernafas, pitam atau mengalami konvulsi)

☐ 0 Tidak **[Kalau tidak, terus ke BAHAGIAN SETERUSNYA]**
☐ 1 Ya

SOKONGAN SOSIAL (SOKONGAN SOSIAL ZIMET)

Penemuduga membaca: *Kami berminat untuk mengetahui apa pandangan anda tentang pernyataan berikut. Apabila saya membaca setiap pernyataan, sila nyatakan jika anda sangat, sangat tidak bersetuju, sangat tidak bersetuju, tidak bersetuju, mempunyai pandangan neutral, agak bersetuju dan sangat bersetuju dengan setiap pernyataan tersebut. Setiap pernyataan berikut adalah berkaitan dengan 30 hari yang lepas.*

		Sangat Sangat Tidak Bersetuju (1)	Sangat Tidak Bersetuju (2)	Tidak Bersetuju (3)	Neutral (4)	Bersetuju (5)	Sangat Bersetuju (6)	
SS1]	Terdapat seseorang yang istimewa yang bersama saya apabila saya memerlukan	□	□	□	□	□	□	S C
SS2]	Terdapat seseorang yang istimewa dimana saya boleh berkongsi waktu suka atau duka	□	□	□	□	□	□	S C
SS3]	Keluarga saya benar-benar mahu membantu saya	□	□	□	□	□	□	F a m
SS4]	Saya mendapat bantuan emosi dan dorongan yang diperlukan dari keluarga saya	□	□	□	□	□	□	F a m
SS5]	Terdapat seorang yang istimewa yang menjadi sumber ketenangan kepada saya	□	□	□	□	□	□	S C
SS6]	Rakan dan teman bersungguh – sungguh mencuba untuk membantu saya	□	□	□	□	□	□	F r i
SS7]	Saya boleh mengharapkan rakan-rakan saya sekiranya terjadi apa-apa	□	□	□	□	□	□	F r i
SS8]	Saya boleh berbincang mengenai masalah saya bersama keluarga	□	□	□	□	□	□	F a m
SS9]	Saya mempunyai rakan dan teman yang mana saya boleh berkongsi suka dan duka	□	□	□	□	□	□	F r i
SS10]	Terdapat seseorang yang istimewa di dalam hidup saya yang mengambil berat akan perasaan saya	□	□	□	□	□	□	S C
SS11]	Keluarga saya sanggup menolong saya membuat keputusan	□	□	□	□	□	□	F a m
SS12]	Saya boleh bercakap mengenai masalah saya bersama rakan-rakan	□	□	□	□	□	□	F r i

Canty-Mitchell, J. & Zimet, G.D. (2000). Psychometric properties of the Multidimensional Scale of Perceived Social Support in urban adolescents. *American Journal of Community Psychology*, *28*, 391-400. Zimet, G.D., Dahlem, N.W., Zimet, S.G. & Farley, G.K. (1988). The Multidimensional Scale of Perceived Social Support. *Journal of Personality Assessment*, *52*, 30-41. Zimet, G.D., Powell, S.S., Farley, G.K., Werkman, S. & Berkoff, K.A. (1990). Psychometric characteristics of the Multidimensional Scale of Perceived Social Support. *Journal of Personality Assessment*, *55*, 610-17.

[SS13] Dalam tempoh 30 hari yang lepas**, adakah keluarga anda melawat anda?**

□ **0 Tidak** □ **1 Ya**

TABIAT BERISIKO

Penemuduga membaca: *Saya akan menanyakan soalan tentang penggunaan dadah dan aktiviti seksual anda dalam tempoh 30 hari yang lepas. Kami tidak akan memberikan maklumat ini kepada orang lain. Oleh itu, sila jawab soalan-soalan ini dengan sejujur yang mungkin.*

RBD3] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, **berapa harikah anda menyuntik** dengan mana-mana jenis dadah. Sila beri jawapan yang terbaik.

☐☐ hari

[RBD4] Pada hari-hari yang anda menyuntik, **berapa kalikah kebiasaannya anda menyuntik** setiap hari. Sila berikan jawapan yang terbaik.

☐☐ suntikan setiap hari.

[RBD5] Berdasarkan anggaran di atas, **berapakah jumlah bilangan kali** yang anda ingat telah anda suntik dalam tempoh 30 hari yang lepas?

☐☐☐ kali

[RBD6] Anda memberitahu bahawa dalam 30 hari yang lepas, anda telah menyuntik sebanyak ***__[RB5]___*** __ kali.
Hampir **berapa kalikah anda menarik dadah** ke dalam jarum suntikan daripada ceper/cooker yang juga digunakan oleh orang lain?

☐☐☐ kali

[RBD7] Anggaran berapa banyak kali dari ***_[RB5]_*** kali anda menggunakan **JARUM** yang anda tahu pernah digunakan oleh orang lain sebelum ini

☐☐☐ kali

[RBD7A] Anggaran berapa banyak kali dari ***_[RB5]_*** kali anda menggunakan **JARUM untuk menyuntik dadah dan seterusnya memberi kepada orang lain untuk digunakan?**

☐☐☐ kali

[RBD8] Anggaran berapa kali dari ***[RB5]*** kali anda menggunakan **PICAGARI** yang anda tahu pernah digunakan oleh orang lain sebelum ini

☐☐☐ kali

[RBD8A] Anggaran berapa banyak kali dari ***_[RB5]_*** kali anda menggunakan **PICAGARI untuk menyuntik dadah dan seterusnya memberi kepada orang lain untuk digunakan**?

☐☐☐ kali

[RBD9] Anggaran berapa banyak ***_[RB5]_*** kali anda menyuntik dengan JARUM **DAN** PICAGARI yang baru dan yang masih belum digunakan

☐☐☐ kali

[RBD10] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, dengan berapa ramai orang yang berlainan yang anda menyuntik bersama-sama?

☐☐☐ orang berbeza **(Jika 0, TERUSKAN ke soalan RB11)**

[RBD11] Anda menyatakan bahawa anda telah menyuntik bersama ***_[RB10]_*** orang yang berbeza. Dengan berapa orangkah anda berkongsi jarum **ataupun** picagari?

☐☐☐ orang berbeza

Dalam tempoh 30 hari yang lepas, adakah anda menyuntik bersama dengan orang –orang seperti berikut?

√ **TANDAKAN MANA-MANA YANG BERKAITAN**

[RBD11A]	Pasangan suami isteri atau pasangan tetap	☐
[RBD11B]	Pasangan seks kasual	☐
[RBD11C]	Keluarga atau saudara mara	☐
[RBD11D]	Rakan atau kenalan	☐
[RBD11E]	Pengedar dadah	☐
[RBD11F]	Orang yang tidak dikenali	☐

[RBD12] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, berapa kalikah anda menggunakan **JARUM** sebelum anda membuangnya.

□□□ kali

[RBD13] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, berapa kalikah anda menggunakan **PICAGARI** sebelum anda membuangnya.

□□□ kali

[RBD14] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, dari manakah anda mendapatkan KEBANYAKAN daripada jarum dan picagari anda?

- □ 1 Pengguna dadah yang lain
- □ 2 NSEP
- □ 3 Farmasi
- □ 4 Klinik GP atau Klinik Kesihatan
- □ 88 Lain-lain

[RBD14A] Adakah anda menerima sebarang jarum ataupun tabung daripada program NSEP (Pertukaran Jarum Tabung), dalam tempoh 30 hari yang lepas?

- □ 0 Tidak [Jika tidak, terus ke RBD15]
- □ 1 Ya

[RBD 14B] Berapa peratuskah jarum dan picagari anda datang dari NSEP dalam tempoh 30 hari yang lepas?

□□□ %

[RBD15] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda di ganggu oleh polis berkaitan dengan penggunaan dadah?

- □ 0 Tidak
- □ 1 Ya

[RBD16] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernakah anda tergesa-gesa menyuntik dadah di atas sebab takut kepada polis?

- □ 0 Tidak
- □ 1 Ya

[RBD17] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah anda menggunakan alat-alat suntikan (Jarum & Picagari) orang lain kerana anda berasa tidak selesa dengan membawa alat-alat suntikan sendiri?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[RBD18] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, pernahkah alat-alat suntikan anda yang bersih dan baru dirampas oleh polis?

☐ 0 Tidak

☐ 1 Ya

[RBS1] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, adakah anda melakukan hubungan seks dengan sesiapa?

☐ 0 Tidak **[Jika tidak, terus ke BAHAGIAN SETERUSNYA]**

☐ 1 Ya

[RBS1A] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, dengan berapa ramai orang anda melakukan seks tanpa perlindungan? Konteks seks tanpa perlindungan di sini bermaksud seks anal dan vagina tanpa menggunakan kondom. Sila jujur dalam menjawab soalan. Maklumat-maklumat ini dirahsiakan.

☐☐☐ pasangan berbeza

(**JIKA 0, LANGKAH KE SOALAN MC1 – BAHAGIAN SETERUSNYA)**

[RBS2] Berapa ramaikah daripada pasangan tersebut yang anda tahu positif-HIV?

☐☐☐ pasangan berbeza

[RBS3] Berapa ramaikah daripada pasangan tersebut yang anda rasakan negatif-HIV atau yang anda tidak tahu status HIV-nya?

☐☐☐ pasangan berbeza

[RBS4] Berapa ramaikah daripada pasangan tersebut merupakan wanita?

☐☐☐ wanita berbeza

[RBS5] Berapa ramaikah daripada pasangan tersebut merupakan lelaki?

☐☐☐ lelaki berbeza

[RBS6] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, **berapa kalikah** anda melakukan hubungan seks tanpa perlindungan? Konteks seks tanpa perlindungan di sini bermaksud seks anal dan vagina tanpa menggunakan kondom. Sila jawab dengan jujur.

☐☐☐ kali

[RBS7] Berapa kalikah anda melakukan hubungan seks dengan seorang yang anda tahu positif-HIV?

☐☐☐ kali

[RBS8] Berapa kalikah anda melakukan hubungan seks dengan pasangan yang anda rasakan negatif-HIV atau anda tidak tahu status HIV-nya?

☐☐☐ kali

[RBS9] Berapa kalikah dari [RBS6], aktiviti seks itu dilakukan dengan pasangan utama anda? (Isteri/Suami/teman wanita/teman lelaki)

☐☐☐ kali

[RBS10] Berapa kalikah dari [RBS6], anda membayar untuk melakukan seks?

☐☐☐ kali

[RBS11] Berapa kalikah hubungan seks itu dilakukan dengan pasangan yang memberikan anda duit ataupun dadah dalam pertukaran untuk seks?

☐☐☐ kali

[RBS12] Berapa kalikah anda melakukan hubungan seks itu di bawah pengaruh alkohol ataupun dadah?

☐☐☐ kali

SOSIO-DEMOGRAFIK

[DM3] Apakah taraf pendidikan tertinggi anda?

- ☐ 1 Tiada pendidikan rasmi
- ☐ 2 Sekolah Rendah
- ☐ 3 Tamat Tingkatan 3 (Menengah Rendah)
- ☐ 4 Tamat Tingkatan 5 (Menengah Tinggi)
- ☐ 5 Tamat Tingkatan 6 (Pra-Universiti)
- ☐ 6 Tamat Universiti/ Tahap Ketiga

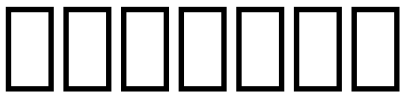
[DM4] Apakah status anda?

- ☐ 1 Bujang
- ☐ 2 Berkahwin
- ☐ 3 Mempunyai teman wanita/teman lelaki/pasangan tanpa berkahwin
- ☐ 4 Janda/Duda
- ☐ 5 Berpisah/Bercerai dari pasangan

[DM5] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, yang mana satukah yang paling menepati keadaan hidup anda?

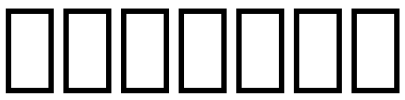
- ☐ 1 Saya mempunyai tempat tinggal sendiri
- ☐ 2 Saya tinggal di rumah pasangan saya buat sementara waktu
- ☐ 3 Saya sudah lama tinggal di rumah pasangan saya
- ☐ 4 Saya tinggal di rumah keluarga atau rakan saya buat sementara waktu
- ☐ 5 Saya sudah lama tinggal di rumah keluarga atau rakan saya
- ☐ 6 Saya menyewa bilik buat sementara waktu (bayaran dibuat harian ataupun mingguan)
- ☐ 7 Saya tinggal di kaki lima ataupun di rumah kebajikan NGO
- ☐ 8 Saya tinggal di rumah singgah untuk orang HIV-positif
- ☐ 88 Lain-lain: _____

[DM6] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, berapakah jumlah pendapatan anda sebulan, termasuk sumber halal dan tidak halal?

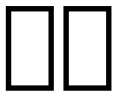


[DM6A] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, apakah jumlah pendapatan anda untuk sebulan dari sumber yang halal?

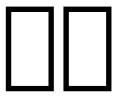
[DM6B Dalam tempoh 30 hari yang lepas, apakah jumlah pendapatan anda untuk sebulan dari sumber yang tidak halal?



[DM7] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, **berapa jumlah harikah anda bekerja** untuk mendapatkan pendapatan (pekerjaan yang sah disisi undang-undang)?



[DM8] Dalam tempoh 30 hari yang lepas, **berapa harikah** anda terlibat dalam aktiviti haram yang tidak menglibatkan penggunaan dadah? (Contohnya, pelacuran, pencurian, menjual barangan yang dicuri, pengedaran dadah, perjudian haram)



Penemuduga membaca: *Kita dah sampai dibahagian akhir kajian. Terima kasih kerana mengambil bahagian dalam kajian ini.*